



คณะสังคมสงเคราะห์ศาสตร์
รับที่ 1401 / 67
วันที่ 9 / 11.00 / 67
เวลา 12.45 น.

บันทึกข้อความ

ส่วนราชการ งานบริการนักศึกษาและบุคลากรนานาชาติ กองวิเทศสัมพันธ์ โทร 82-6981 (ธัญญลักษณ์)

ที่ อว 67.03.4 / 11060 วันที่ 8 สิงหาคม 2567

เรื่อง โครงการทุนเรียนหลักสูตรภาษาญี่ปุ่น ณ เมืองฮิกาชิคาวะ ประเทศญี่ปุ่น

เรียน คณบดี / ผู้อำนวยการ

ด้วย กองวิเทศสัมพันธ์ ได้รับแจ้งจากสำนักงานเมืองฮิกาชิคาวะ ประเทศไทย ขอให้ประชาสัมพันธ์ ทุนฮิกาชิคาวะ ซึ่งผู้ที่ได้รับการคัดเลือกและเสนอชื่อจากมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ จำนวน 2 คน จะได้เสนอชื่อ สมัครรับทุนเรียนหลักสูตรภาษาญี่ปุ่น (ฟัง พูด อ่าน เขียน เพื่อสอบวัดระดับภาษาญี่ปุ่น) ณ โรงเรียนสอนภาษา ที่เมืองฮิกาชิคาวะ โดยเทศบาลเมืองฮิกาชิคาวะ หรือโรงเรียนอาซาฮิกาวะฟุคุชิ สถาบันฮอกไก ประเทศญี่ปุ่น ทั้งนี้ หลักสูตร/รายวิชาที่เรียนจะไม่สามารถเทียบโอนหน่วยกิตการศึกษากลับมายังมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ได้ โดยมีรายละเอียดการรับสมัครดังนี้

คุณสมบัติผู้สมัคร

1. เป็นนักศึกษามหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ที่อยู่ระหว่างกำลังศึกษาและ/หรือคาดว่าจะกำลังจะสำเร็จการศึกษา
2. มีความมุ่งมั่น ตั้งใจเป็นตัวแทนที่ดีของมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ และสามารถเข้าร่วมกิจกรรม ตลอดระยะเวลาโครงการ
3. เป็นไปตามที่เอกสารทุน MOU เทศบาลเมืองฮิกาชิคาวะ ประจำปี 2568 กำหนด

หลักฐานการรับสมัคร

1. ใบสมัครของกองวิเทศสัมพันธ์ เลขที่ 19 / 2567
2. สำเนาผลทดสอบภาษาวัดระดับญี่ปุ่นระดับ 5 หรือสูงกว่า (JLPT N5 หรือ J-Test ระดับ F-G มากกว่า 250 คะแนน)
3. Letter of Recommendation จากอาจารย์ที่ปรึกษา/อาจารย์ประจำภาควิชา และ ประทับใจคณาจารย์มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์

การรับสมัคร เกณฑ์การคัดเลือก และเงื่อนไข

1. ส่งหลักฐานการสมัครพร้อมสำเนา 1 ชุด ผ่านหน่วยงานต้นสังกัดมายังกองวิเทศสัมพันธ์ และ ในรูปแบบ PDF ไฟล์ มาที่อีเมล amm@tu.ac.th (คุณธัญญลักษณ์) ภายในวันอังคารที่ 27 สิงหาคม 2567 (เวลาทำการ)
2. คณะ/วิทยาลัย/สถาบัน คัดเลือกและเสนอผู้สมัครได้ไม่เกิน 2 คน พร้อมจัดลำดับ
3. เอกสารการสมัครที่ส่งมาภายหลังกำหนดรับสมัครของกองวิเทศสัมพันธ์ จะไม่ได้รับการพิจารณา

4. ผู้สมัครต้องศึกษาข้อมูลทุน คุณสมบัติผู้สมัคร และค่าใช้จ่ายต่าง ๆ ในเอกสารทุน MOU เทศบาลเมืองอิกาชิกาวะ ประจำปี 2568 ด้วยตนเอง
5. ได้รับความยินยอมและสนับสนุนค่าใช้จ่ายจากผู้ปกครองให้เข้าร่วมโครงการฯ และยินยอมปฏิบัติตามเงื่อนไขที่กองวิเทศสัมพันธ์และแหล่งทุนกำหนด
6. ได้รับความเห็นชอบจากอาจารย์ที่ปรึกษา และคณะ/วิทยาลัย/สถาบันต้นสังกัดสำหรับการสมัครเข้าร่วมโครงการ ทั้งนี้ การดำเนินการเพื่อลาไปเข้าร่วมโครงการฯ ให้เป็นสิทธิ์ของหน่วยงานต้นสังกัดของนักศึกษา
7. นักศึกษาจะต้องสามารถเข้าร่วมกิจกรรมตามที่กำหนดไว้ได้ตลอดโครงการ
8. นักศึกษาที่ได้รับคัดเลือกแล้ว หากสละสิทธิ์ในภายหลังโดยไม่มีเหตุผลอันควรจะไม่มีสิทธิ์สมัครแข่งขันเข้าร่วมโครงการอื่นใดของกองวิเทศสัมพันธ์อีก
9. นักศึกษาที่เข้าร่วมโครงการฯ จะได้รับการบันทึกสถานภาพนักศึกษาลงในใบรายงานผลการศึกษาว่าลาพักการศึกษา "Leave"
10. กองวิเทศสัมพันธ์ขอสงวนสิทธิ์ในการคัดเลือกและพิจารณาเสนอชื่อผู้สมัครที่มีคุณสมบัติเหมาะสมที่สุดไปยังแหล่งทุน ทั้งนี้ ผลการพิจารณาของแหล่งทุนและกองวิเทศสัมพันธ์ให้ถือเป็นที่สุด
11. กองวิเทศสัมพันธ์ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงข้อมูลและเงื่อนไขการสมัครโดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า
12. ในกรณีที่ต้องทำประกันชีวิต ประกันอุบัติเหตุ หรือประกันอื่นใดซึ่งแหล่งทุนไม่ได้จัดทำให้แก่ผู้ได้รับทุน ผู้ได้รับทุนจะต้องดำเนินการทำประกันด้วยตนเอง โดยให้ครอบคลุมระยะเวลาในระหว่างพำนักในต่างประเทศ
13. สอบถามข้อมูลเพิ่มเติมได้ที่กองวิเทศสัมพันธ์ (คุณธัญญลักษณ์) โทร 02-5644440 ต่อ 6981 หรือ สำนักงานสนับสนุนนักเรียนต่างชาติเมืองอิกาชิกาวะ ฮอกไกโด ประเทศไทย (คุณฉัตรिया ธนาภิเษกรวิญสุช ผู้ประสานงาน) หมายเลขโทรศัพท์ 080-047-5658 หรือที่ E-mail: higashikawa.th@gmail.com

จึงเรียนมาเพื่อโปรดประชาสัมพันธ์ให้นักศึกษาทราบทั่วกันด้วย จักขอบคุณยิ่ง

ไฉ่ชาน คนนบที่

เพื่อโปรดทราบ ทั้งนี้เห็น คณะประชาสัมพันธ์

พบกับ นักศึกษาที่สนใจทราบ

ทอวสิริ

13/สิงหาคม/ 2567

เลขที่ทุน 19 / 2567



15 ส.ค. 67



(อาจารย์ ดร. อุษณีย์ เลิศรัตนานนท์)

ผู้ช่วยอธิการบดีฝ่ายวิเทศสัมพันธ์

รักษาการแทนรองอธิการบดีฝ่ายวิเทศสัมพันธ์

ครอบคลุม

ดำเนินการตามเสนอ

สั่งการ



Office of International Affairs กองวิเทศสัมพันธ์ No.19 / 2567

Program name โครงการทุนเรียนหลักสูตรภาษาญี่ปุ่น ณ เมืองฮิคาชิคาวะ ประเทศญี่ปุ่น

Application deadline August 27, 2024

(ส่งใบสมัครผ่านหน่วยงานต้นสังกัด/please submit the application through faculty)



ข้อมูลเบื้องต้น/Basic information

ชื่อ นามสกุล

Name Surname

ปริญญาตรี/Undergraduate ปริญญาโท/เอก/Graduate ชั้นปีที่/Year.....

สังกัดคณะ/Faculty..... เลขทะเบียน/Student ID

โครงการปกติ/Regular program โครงการพิเศษ/International program

วิชาเอก/Major..... วิชาโท/Minor.....

คะแนนเฉลี่ยสะสม (Overall GPA) หน่วยกิตสะสม Cumulative credits.....

วัน/เดือน/ปีเกิด Date of Birth..... อายุ/Age..... ปี/Years..... เดือน/Month(s).....

เบอร์ติดต่อ/Phone no. Email.....

ช่วงเวลาและระยะเวลาที่เลือกได้ (เลือกแล้วไม่สามารถเปลี่ยนได้) :

- ภาคการศึกษาเมษายน 2568 ระยะเวลา 1 ปี (เดินทางต้นเมษายน 2568)
- ภาคการศึกษาเมษายน 2568 ระยะเวลา 1 ปี 6 เดือน (เดินทางต้นเมษายน 2568)
- ภาคการศึกษาเมษายน 2568 ระยะเวลา 2 ปี (เดินทางต้นเมษายน 2568)
- ภาคการศึกษาตุลาคม 2568 ระยะเวลา 1 ปี (เดินทางต้นตุลาคม 2568)
- ภาคการศึกษาตุลาคม 2568 ระยะเวลา 1 ปี 6 เดือน (เดินทางต้นตุลาคม 2568)

ข้าพเจ้ารับทราบข้อมูลและเงื่อนไขการสมัครตามที่แจ้งในประกาศฯ และขอรับรองว่าข้อความที่กรอกเป็นความจริงทุกประการ ทั้งนี้ข้าพเจ้าได้ปรึกษากับหน่วยงานต้นสังกัดและผู้ปกครองและได้รับอนุมัติให้สมัครโครงการนี้แล้ว และหากได้รับการคัดเลือก ข้าพเจ้าจะเข้าร่วมในโครงการนี้ตลอดระยะเวลาการดำเนินการของโครงการฯ

I hereby acknowledge the information and the conditions of application as stated in the announcement. I also declare that the information provided is true and correct and that my application is approved by both my faculty and my supporter. If selected, I agree to participate in this program until the end.

(ลายมือชื่อ/Signature).....

วันที่/Date.....



เทศบาลเมืองฮิกาชिकाวะ
ฮิกาชิมารุชิ 1-16-1, ฮิกาชिकाวะ-โซ, คามिकाวะ-กุน, ฮอกไกโด 071-1492 ประเทศญี่ปุ่น
โทร: +81-166-56-5163

ทุนMOUเทศบาลเมืองฮิกาชिकाวะ ประจำปี 2568

ณ โรงเรียนสอนภาษาญี่ปุ่น โดยเทศบาลเมืองฮิกาชिकाวะ

หรือโรงเรียนอาซาฮิกาวะฟุคุชิ สถาบันฮอกไก

◇ รายละเอียดหลักสูตร:

หลักสูตรภาษาญี่ปุ่น : เรียนภาษาญี่ปุ่น ฟัง พูด อ่าน เขียน เพื่อสอบวัดระดับภาษาญี่ปุ่น

ช่วงเวลาและระยะเวลาที่เลือกได้ (เลือกแล้วไม่สามารถเปลี่ยนได้) :

1. ภาคการศึกษาเมษายน 2568 ระยะเวลา 1 ปี (เดินทางเมษายน 2568)
2. ภาคการศึกษาเมษายน 2568 ระยะเวลา 1 ปี 6 เดือน (เดินทางเมษายน 2568)
3. ภาคการศึกษาเมษายน 2568 ระยะเวลา 2 ปี (เดินทางเมษายน 2568)
4. ภาคการศึกษาตุลาคม 2568 ระยะเวลา 1 ปี (เดินทางตุลาคม 2568)
5. ภาคการศึกษาตุลาคม 2568 ระยะเวลา 1 ปี 6 เดือน (เดินทางตุลาคม 2568)

**ช่วงเดินทางจะเป็นช่วงสัปดาห์แรกของเดือนที่เปิดเทอม

◇ จำนวน : 2คน

◇ คุณสมบัติของผู้สมัคร

- (1) เป็นผู้ที่จัดเตรียมเอกสารตามที่กำหนดได้ภายในเวลาที่กำหนด (ภายใน 11 ตุลาคม 2567 สำหรับภาคการศึกษาเมษายน 2568)
- (2) เป็นผู้ที่สามารถรับผิดชอบค่าใช้จ่ายในการดำรงชีวิตที่ญี่ปุ่นได้ (ส่วนที่ไม่ได้อยู่ในทุน)



เทศบาลเมืองฮิโกชิคาวะ
ฮิโกชิมาชิ 1-16-1, ฮิโกชิคาวะ-โซ, คามิคาวะ-กุน, ฮอกไกโด 071-1492 ประเทศญี่ปุ่น
โทร : +81-166-56-5163

- (3) มีสุขภาพร่างกายและจิตใจที่แข็งแรง พร้อมทั้งจะปฏิบัติตามกฎของโรงเรียน และกฎหมายของประเทศญี่ปุ่น
- (4) สำเร็จการศึกษาระดับชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 6 แล้ว
- (5) มีผลการสอบวัดระดับภาษาญี่ปุ่นระดับ 5 หรือสูงกว่า (JLPT N5 หรือ J-Test ระดับF-G มากกว่า250คะแนน)

☆ระบบทุนการศึกษา :

ทุนยกเว้นค่าเล่าเรียนและเอกสารในการเรียนเต็มจำนวนและค่าหอพักตลอดโครงการ สำหรับนักศึกษาในสังกัดมหาวิทยาลัยหรือสถาบันที่ลงนามความร่วมมือร่วมกับเทศบาลเมืองฮิโกชิคาวะ

*การคัดเลือก เป็นไปตามที่มหาวิทยาลัยกำหนด มหาวิทยาลัยหรือสถาบันต้องเตรียมจดหมายแนะนำ (Letter of Recommendation) ให้กับนักศึกษาที่ได้รับเลือกด้วย

*นักศึกษาจำเป็นต้องรับผิดชอบค่าธรรมเนียมการสมัคร 100,000 เยนและค่ายืนยันสิทธิ์ 5,350 บาทเอง



เทศบาลเมืองฮิगाชิคาวะ
ฮิกาชิมาชิ 1-16-1, ฮิกาชิคาวะ-โช, คามิคาวะ-กุน, ฮอกไกโด 071-1492 ประเทศญี่ปุ่น
โทร : +81-166-56-5163

รายละเอียดทุนMOU

นักเรียนชาวต่างชาติระยะยาวจะได้ทุนสนับสนุนการใช้ชีวิตในเมืองทุกคน

ทุนสนับสนุนการใช้ชีวิตในเมือง	
แต้มแทนเงินสดที่สามารถใช้ได้ในเมืองฮิกาชิคาวะ (เติมให้ในบัตรแทนเงินสด HUC)	8,000 เยน/เดือน (2,400 บาท/เดือน)

ระยะเวลา 1 ปี

รายละเอียด	ค่าใช้จ่ายเติมจำนวน	ทุนสมทบจากเมือง	ค่าธรรมเนียมการสมัคร	นักเรียนชำระเอง	นักเรียนชำระเอง (แปลงเป็นบาท)
ค่าเล่าเรียน	800,000 เยน	800,000 เยน	100,000 เยน	100,000 เยน	30,000 บาท
ค่าหอพักต่อคน	69,000-75,000 เยน/เดือน	69,000 - 59,000 เยน/เดือน	-	0 - 16,000 เยน/เดือน	0 - 4,800 บาท/เดือน
ค่าเอกสารการเรียน	60,000 เยน	60,000 เยน	-	0 เยน/เดือน	0 เยน/เดือน

ระยะเวลา 1 ปี 6 เดือน

รายละเอียด	ค่าใช้จ่ายเติมจำนวน	ทุนสมทบจากเมือง	ค่าธรรมเนียมการสมัคร	นักเรียนชำระเอง	นักเรียนชำระเอง (แปลงเป็นบาท)
ค่าเล่าเรียน	1,200,000 เยน	1,200,000 เยน	100,000 เยน	100,000 เยน	30,000 บาท
ค่าหอพักต่อคน	69,000-75,000 เยน/เดือน	69,000 - 59,000 เยน/เดือน	-	0 - 16,000 เยน/เดือน	0 - 4,800 บาท/เดือน
ค่าเอกสารการเรียน	90,000 เยน	90,000 เยน	-	0 เยน/เดือน	0 เยน/เดือน

ระยะเวลา 2 ปี

รายละเอียด	ค่าใช้จ่ายเติมจำนวน	ทุนสมทบจากเมือง	ค่าธรรมเนียมการสมัคร	นักเรียนชำระเอง	นักเรียนชำระเอง (แปลงเป็นบาท)
ค่าเล่าเรียน	1,400,000 เยน	1,400,000 เยน	100,000 เยน	100,000 เยน	30,000 บาท
ค่าหอพักต่อคน	69,000-75,000 เยน/เดือน	69,000 - 59,000 เยน/เดือน	-	0 - 16,000 เยน/เดือน	0 - 4,800 บาท/เดือน
ค่าเอกสารการเรียน	120,000 เยน	120,000 เยน	-	0 เยน/เดือน	0 เยน/เดือน

*ทุนเป็นทุนให้เปล่าไม่จำเป็นต้องใช้ทุนหากเรียนจบโครงการ

*ชำระเป็นเงินเยน ราคาข้างต้นคิดจากค่าเงินเยน 100 เยนคือ 30 บาท (เงินแปลงเป็นบาทจะแปรผันตามเรทเงินในเวลานั้น ๆ)



❖ ค่าใช้จ่ายอื่น ๆ ที่ไม่รวมอยู่ในรายละเอียดทุน

ค่าใช้จ่ายก่อนเปิดภาคเรียน

- ค่ายืนยันสิทธิ์ 5,350 บาท ชำระก่อนเริ่มเตรียมเอกสาร (ไม่มีการคืนในภายหลัง)
- ค่าตัวเครื่องบิน ตามราคาจริง
- ค่าวีซ่า ตามราคาจริง <https://www.th.emb-japan.go.jp/files/100168290.pdf>

ค่าใช้จ่ายขณะศึกษาในประเทศญี่ปุ่น

- ค่าไฟ ค่าเครื่องทำความร้อน ค่าใช้จ่ายตามจริง (ประมาณ 2,000 เยนหรือ 600 บาท/เดือน)
- ค่าประกันสุขภาพแห่งชาติประเทศญี่ปุ่น ค่าใช้จ่ายตามจริง (ประมาณ 21,000 เยนหรือ 6,300 บาท/ปี)
- ค่าใช้จ่ายในชีวิตประจำวัน อาหาร เครื่องซักผ้าหยอดเหรียญ ค่าเดินทาง ค่าใช้จ่ายส่วนตัวอื่น ๆ ตามจริง

*หอพักมีข้าวเช้าและเย็นให้ในทุกวันจันทร์-เสาร์ ยกเว้นวันหยุดนักขัตฤกษ์

*ทางโรงเรียนจะส่งรถไปรับนักเรียนที่สนามบินNew ChitoseหรือAsahikawa ในวันที่กำหนดเอาไว้ โดยจะมีการกำหนดวันอีกครั้ง

*หอพักสามารถเลือกได้ ดังนี้

1. หอหญิง (เพศชายไม่สามารถเลือกได้)

- 1.Higashikawa International House (ตะวันออก)
ห้องคู่ มีห้องน้ำ/อาบน้ำในตัว ชำระเพิ่ม 7,000 เยน/เดือน
- 2.Higashikawa International House (ตะวันตก)
ห้องคู่ ไม่มีห้องน้ำ/อาบน้ำในตัว ไม่ต้องชำระเพิ่มเติม

2. หอรวม(แยกชั้นชายหญิง)

- 1.Higashikawa Ma MaiSon (ตะวันออก)
ห้องเดี่ยว ไม่มีห้องน้ำ/อาบน้ำในตัว ชำระเพิ่ม 16,000 เยน/เดือน
- 2.Higashikawa Ma MaiSon (ตะวันตก-เฉพาะผู้ชาย)
ห้องคู่ ไม่มีห้องน้ำ/อาบน้ำในตัว ไม่ต้องชำระเพิ่มเติม

*สำหรับค่าใช้จ่ายที่เขียนเป็นหน่วย "เยน" ชำระเป็นเงินเยน ราคาข้างต้นคิดจากค่าเงินเยน 100 เยนคือ 30 บาท (เงินแปลงเป็นบาทจะแปรผันตามเรทเงินในเวลานั้น ๆ)

➤ คำแนะนำการใช้ชีวิตที่ญี่ปุ่นตรวจสอบได้ในลิงค์นี้